

Biblioteca Centrală  
Regiunea 3  
Hunedoara-Deva

PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VA!

Ieri pe terenurile  
de fotbal din Europa

# Succes deplin Intrecerilor Spartachiadei de iarnă a tineretului!

Ziua de astăzi, 1 decembrie, constituie pentru tinerii din asociațiile sportive de pe întreg cuprinsul țării noastre un eveniment de seamă: încep intrecerile unei noi ediții a Spartachiadei de iarnă a tineretului. Pretulindem, în cele mai îndepărtate sate și cătune ale patriei, în întreprinderi și școli, începerea tradiționalelor intreceri sportive de iarnă este primită cu nespusă bucurie de sportivi.

Caracterul cu adevărat de masă al sportului nostru. Consiliile asociațiilor sportive au datorat să popularizeze pe larg intrecerile care încep azi, astfel ca la primele starturi să fie prezenți cit mai mulți tineri și tinere. La rîndul lor, consiliile raionale și orașenești U.C.F.S., federațiile de specialitate, trebuie să sprijine prin toate mijloacele organizarea și desfășurarea intrecerilor, să urmărească de-a lungul etapelor pe cei mai buni sportivi din asociații care pot fi promovați printre fruntașii sportului.

## Spartachiada de iarnă a tineretului

### Cîteva întrebări și... răspunsuri

De curînd, ne-au sosit pe dresa redacției, din mai multe părți ale țării, scrisori în care serie de tineri sportivi ne pun întrebări referitoare la ediția în acest an a Spartachiadei de iarnă a tineretului. Căscind interesul pe care l-a arătat această mare competiție de masă, vom răspunde acestor întrebări prin coloanele ziarului nostru.

„Căscind interesul pe care l-a arătat această mare competiție de masă, vom răspunde acestor întrebări prin coloanele ziarului nostru.”

Iosif Marian, comuna Teaca, regiunea Cluj: „Mă interesează în mod deosebit întrecerile de haltere. Vreau să știu la cîte stîluri va avea loc competiția de haltere?”

„Căscind interesul pe care l-a arătat această mare competiție de masă, vom răspunde acestor întrebări prin coloanele ziarului nostru.”

## In nou record mondial al unui pilot sovietic

Pilotul sovietic de încercare constantin Kokkinaki a doborât recordul mondial absolut de viteză la zbor pe circuit închis, parcurgînd la bordul unui reactor de tipul E-66 0 km cu media orară de 184,300 km. Vechiul record aparținea pilotului sovietic Boris Adrianov cu 2.092 km pe oră. Materialele obținute vor fi prezentate spre omologare Federației Internaționale de Aviație. (Agerpres).

„Căscind interesul pe care l-a arătat această mare competiție de masă, vom răspunde acestor întrebări prin coloanele ziarului nostru.”

## Reprezentativele de popice ale R. P. F. Iugoslavia își încep simbătă turneul în țara noastră

Reprezentativele de popice ale R.P.F. Iugoslavia vor întreprinde turneul de o săptămînă prin țara noastră, timp în care se vor înfrîna cu echipele noastre naționale, apoi cu formațiile de tineri și cu selecționatele regiunii Timișoara și ale orașului Cluj.

R.P.F.I. (tineret feminin); 6-7 decembrie, Ploiești; R.P.R. — R.P.F.I. (tineret masculin); 9 decembrie, Timișoara: selecționata feminină a regiunii Timișoara — selecționata Zagreb; 9-10 decembrie, Reșița: selecționata masculină a orașului Reșița — selecționata masculină a orașului Zagreb. F.I.P. a delegat un arbitru maghiar pentru toate întîlnirile.

# SPORTUL popular

Organ al Uniunii de Cultură Fizică și Sport din R.P. Romîna

Anul XVI — Nr. 3730 \* Joi 1 decembrie 1960 \* 4 pagini 25 bani

## Noi competiții internaționale la hochei pe gheață

• Hocheiștii noștri fruntași iau parte la un mare turneu care va avea loc la Budapesta • Participare largă la cea de a IV-a ediție a „Cupei orașului București”

Ultima lună a acestui an va fi bogată în evenimente sportive internaționale pe care iubitorii hocheiului pe gheață din Capitală le așteaptă cu un interes deosebit. Chiar în primele zile ale lunii decembrie va avea loc turneul echipei S.K. Wismut Karl Marx Stadt, care este așteptată să sosească în seara zilei de 6 decembrie. După aceea, la București va evolua reprezentativa R.P. Ungare și în continuare hocheiștii noștri fruntași vor disputa o serie de alte întîlniri internaționale, dar... în anul 1961.

din U.R.S.S., R.S. Cehoslovacă, R.D. Germană, R.P. Polonă, Austria, R.P. Romîna și, firește, țara gazdă. Așa după cum au anunțat organizatorii, jocurile din cadrul acestui mare turneu internațional se vor disputa pe patinoarul artificial din capitala R.P. Ungare între 15 și 22 ianuarie.

Polonă și Italia au confirmat faptul că vor trimite la București o echipă sau o selecționată care să ia parte la „Cupa orașului București”. Din Italia a sosit chiar știrea că federația de specialitate a hotărît să trimită echipa H.C. Cortina d'Ampezzo, campioana țării, în rîndurile căreia activează o bună parte din jucătorii de bază ai echipei reprezentative a Italiei.

Cu acest prilej ei își vor face și debutul internațional peste hotare participînd la un mare turneu care va avea loc la Budapesta. Această importantă întrecere sportivă va reuni la startul ei selecționate de valoare

Abia se vor stinge ecourile acestei frumoase competiții și amatori de hochei din mai multe țări își vor îndrepta atenția spre o altă întrecere de amploare pe care o va găzdui capitala țării noastre. Este vorba de cea de a IV-a ediție a „Cupei orașului București”, competiție devenită tradițională pentru hocheiul nostru. Pînă în prezent federațiile de specialitate din U.R.S.S., R.S. Cehoslovacă, R.P. Ungară, R.D. Germană, R.P.

Jocurile din cadrul celei de a IV-a ediții a „Cupei orașului București” vor avea loc între 13 și 20 februarie.



Jocurile din cadrul „Cupei orașului București” au oferit faze dinamice și palpitate, cum este aceasta pe care v-o prezentăm azi. Faza este din meciul Ostrava-Budapesta, încheiat cu victoria echipei cehoslovace.

## E. Nacht conduce în campionatul de șah... iar Nicolau în meciul cu Konarkowska

Alexandra Nicolau a făcut un pas important spre turneul candidatelor cîștigînd cea de a doua partidă a meciului de baraj cu Konarkowska. Într-o apărare sclipantă, negrele au ales o variantă, devenită clasică, cu „e5”. Nicolau a rămas cu perechea de nebuni și cu un avantaj apreciabil de spațiu în centrul tablei. Partida a decurs sub semnul unor lungi manevre poziționale. Nicolau, deținînd perechea de nebuni, avantaj care într-o poziție aparent blocată părea neînsemnat, și-a mărit încet, încet superioritatea, intrerupînd într-o poziție avantajoasă. Konarkowska avea un nebulos redus la rol de... pion în timp ce poziția albelor avea mari posibilități de activizare. Ceea ce s-a și întimplat la reluarea partidei. Nicolau a pătruns cu turul pe orizontala a 7-a și combinînd cu măiestrie amenințările de mat și-a pus adversara în fața unor pierderi serioase de material. Motiv pentru care Konarkowska și-a recunoscut înfrîngerea.

Menționăm că Nicolau mai are nevoie de o singură remiză pentru a-și asigura calificarea în turneul candidatelor. În caz de meci egal ea se califică avînd un punctaj al coeficienților mai bun.

## După victoriile de marți Echipele Rapid conduc în clasamentele campionatelor de baschet

De multă vreme nu am asistat la un program baschetbalistic atît de reușit ca cel desfășurat marți seara în sala Floreasca, în cadrul etapei a V-a a campionatelor republicane. Cele trei meciuri disputate au oferit spectacole excelente, mulțumind pe deplin publicul care a umplut sala pînă la refuz.

dusă din prima pînă în ultima secundă de joc, cîștigătoare fiind cunoscută de-abia la fluierul final al arbitrilor.

necesară cuceririi supremăției în baschetul din țara noastră. Știința a jucat bine doar în primele 10 minute, după care a acționat dezlînat în atac, iar în apărare nu s-a văzut spiritul colectiv. Au marcat: OARAGHEORGHE 14, Paraschivescu 8, Strugaru 4, Negoită 6, Dădescu 3, GIURGIU 18, KISS 11, VISNER 12, Vasilescu 6, pentru Dinamo și BARAU 16, Sterescu 4, NOSIEVICI 23, Niculescu 9, BHC 1, Pruncu 8.

**VICTORIA RAPIDULUI DECISĂ IN ULTIMELE SEGUNDE**

Intîlnirea dintre formațiile feminine Rapid și Știința a fost caracterizată de o luptă dîrză

**D. STANGULESCU**  
(Continuare în pag. a 2-a)

## Astăzi, la ora 14.15, în Giulești

### Echipele de fotbal Empor Rostock (R. D. G.) își încep turneul cu întîlnirea cu Rapid

• Formațiile celor două echipe • Oaspeții vor mai juca cu Progresul București și Dinamo Bacău

Duminică se va disputa o nouă etapă de Cupă, cu care se va încheia sezonul oficial de fotbal. Activitatea însă, nu se va întrerupe. Multe echipe vor continua să joace, susținînd meciuri amicale, printre care cîteva internaționale. Un astfel de joc internațional are loc chiar azi după-amiază pe stadionul din Giulești, între echipa Rapid și formația Empor din Rostock (R.D.G.). Fotbaliștii oaspeți, care au sosit ieri cu avionul, vor disputa la noi încă două partide, astfel programate:

Duminică 4 decembrie la București cu Progresul. Miercuri 7 decembrie la Bacău cu Dinamo.

**EMPOR ROSTOCK: LOCUL VI**  
Cine este echipa Empor Rostock? Această formație activează în campionatul primei categorii (Continuare în pag. a 2-a)

## Turneul internațional studențesc de volei de la Praga

La Praga se dispută un turneu internațional universitar de volei la care participă reprezentative studențești din R. P. Romîna, Uniunea Sovietică, R. P. Polonă, R. P. Bulgaria, Italia, R. S. Cehoslovacă.



Dădescu a pătruns în apărarea echipei C.C.A., a sărit și aruncat în joc. Faza din meciul Rapid-C.C.A. Foto: T. Ghioroanu.



# Umbră războiului rece pe... tabla de șah

Autoritățile olandeze au torpilat turneul zonal de la Berg en Dal

Spada ruginită a lui Marte a fost aruncată peste mesele de șah încă înaintea deschiderii oficiale a turneului zonal de la Berg en Dal din Olanda.

Cine s-a încumetat să facă acest lucru, cînd știut este că șahul, ca și orice sport, constituie un mijloc de cunoaștere și de întărire a prieteniei între oameni din diferite țări?

De necrezut, tocmai gazdele — autoritățile olandeze. Ele au transplantat politica lor ostilă păcii și colaborării și în domeniul atât de pașnic al manifestățiilor sportive. Autoritățile olandeze au refuzat, după cum se știe, să acorde viză de intrare în țară marelui maestru internațional W. Uhlman din R. D. Germană, participant la turneu. Este fără îndoială un act de discriminare, lipsit de cel mai elementar simț al ospitalității, al curtoaziei, reprezentînd o încălcare flagrantă a uzanțelor internaționale. El este cu atât mai revoltător cu cît, doar puțin timp în urmă, șahiștii olandezi participaseră la Olimpiada de la Leipzig, bucurîndu-se în R. D. Germană de cea mai bună găzduire.

Gestul autorităților olandeze umple de indignare pe iubitorii de șah din țara noastră, pe toți oamenii cinstiți și de bună credință. El demască pe adepții „războiului rece” care, după cum vedem, își fac loc și în domeniul șahului, arătînd o dată în plus cine pune cu adevărat „ziduri” și „cortine” în calea colaborării internaționale pe tărîmul sportului.

Autoritățile de la Haga au rămas nepăsătoare în fața protestelor vehemente provocate de acțiunea lor, în fața cererilor energice de a se reveni asupra arbitrării hotărîri.

Intrebat în legătură cu acest refuz rusinos, ministrul de Externe al Olandei, care era membru în comi-

tetul de organizare a turneului, a răspuns textual:

— Problema acordării vizei unui cetățean din R. D. Germană MA... DEPAȘESTE. (Suspensia ne aparține).

Deputatul comunist Bakker l-a interpellat în parlament pe ministrul Afacerilor Externe. S-a întrebant, printre altele, dacă nu se consideră că această măsură „prejudiciiază prestigiul țării” și dacă în urma acestui refuz „Federația olandeză de șah n-ar putea fi exclusă în viitor de la organizarea în Olanda a turneelor”.

## NOTE EXTERNE

Dacă problema acordării unei simple vize la o competiție sportivă „DEPAȘESTE” pe... ministrul Afacerilor Externe, cum rămîne cu mult trîmbițată independența și suveranitatea a Olandei. Trebuia, oare, ca autoritățile olandeze să ceară o aprobare prealabilă la Washington sau Bonn? Probabil...

În semn de protest împotriva acestor măsuri de discriminare, federațiile din Cehoslovacia, Bulgaria, Polonia, Ungaria, România și Iugoslavia și-au rechemat reprezentanții de la Berg en Dal, considerînd concursul ca neregular. Astfel, turneul își pierde total semnificația pentru că cei mai valoroși jucători nu iau parte la el. Este vorba de marii maeștri internaționali SZABO, FLIP, TRIFUNOVICI, IVKOV și UHLMAN, maeștrii internaționali SLIWA și BOBOTOV, maestrul român GHITESCU. În felul acesta, din cei 18 jucători înscriși inițial pe tabelul de

concurs au rămas numai... 10. Ar fi fost firesc ca în această situație F.I.D.E. să mute turneul într-o țară care își poate asuma responsabilitatea asigurării condițiilor de participare tuturor concurenților. Apare clar că dintre jucătorii rămași (în paranteză fie spus cei mai puțin reprezentativi) nu pot fi calificați cei trei participanți la turneul interzonal. Se impune deci ca rezultatele acestui așa-zis turneu zonal să fie anulate, iar concursul să se redeseșoare în condiții normale.

Aceasta se cere în numeroase telegrame soșite pe adresa F.I.D.E., Federația de șah a U.R.S.S. arată în protestul său că „Turneul din Olanda, la care aproape jumătate din participanți au fost lipsiți de posibilitatea de a concura, nu poate fi calificat ca zonal” și „consideră necesară reprogramarea întrecerii într-o țară care poate asigura drepturi și posibilități egale de participare tuturor jucătorilor, în spiritul principiilor tradiționale ale F.I.D.E.”.

Adresîndu-se Federației Internaționale de Șah, marele maestru Luděk Pachman scrie, printre altele, următoarele: „F.I.D.E. trebuie să tragă din acest caz concluziile corespunzătoare și pe viitor să acorde încrederea de a organiza competiții asemănătoare numai țărilor ale căror guverne sînt capabile să asigure respectarea normelor elementare de politețe și ospitalitate”.

Federația romînă de șah a declarat de asemenea că „nu recunoaște regulamentul turneului zonal de la Berg en Dal” și că „va fi nevoită să nu recunoască nici pe acela interzonal în caz că la el vor fi admiși să joace, în calitate de calificați, primii trei clasati ai concursului din Olanda”.

Toți iubitorii șahului din țara noastră aprobă această poziție fermă și principială.

Nu este lipsit de interes să amintim că recentul Congres al F.I.D.E. a acordat Olandei dreptul de a organiza campionatul mondial feminin pe echipe. Rușinosul precedent creat cu refuzarea vizei de intrare marelui maestru Uhlman pune total sub semn de întrebare posibilitatea ca această țară să asigure bune condiții de desfășurare celei mai marș competiții șahiste feminine pe echipe.

Umbră războiului rece proiectată de autoritățile olandeze deasupra tablei cu pătrate albe și negre trebuie să dispară. Altfel Olandei nu trebuie să i se mai acorde cinstea de a fi gazda unor manifestări șahiste desfășurate sub egida Federației internaționale.

COMENTATOR



## Ultimele pregătiri ale echipelor noastre reprezentative

Selecționatele noastre și-au încheiat pregătirile în vederea turneului pe care îl vor întreprinde în R.S. Cehoslovacă și R. D. Germană.

● Reprezentativa masculină a susținut ultimul joc public de verificare marți după-amiază, în compania formației bucureștene Știința, pe care a întrecut-o cu scorul de 33-21 (12-10). După cum arată și scorul, studenții au constituit un excelent partener de joc pentru echipa noastră reprezentativă, care, în general, a arătat că posedă o mișcare rapidă în teren, jucătorii orientîndu-se din ce în ce mai mult spre un joc simplu, cu un accent deosebit pe contraatac. Ar fi de dorit însă, în ceea ce privește acțiunile de atac, mai multă atenție la angajarea pivoților și a extremelor.

● Mulțumitoare a fost și evoluția reprezentativei feminine în jocul cu formația masculină a Școlii Sportive de Elevi nr. 2 desfășurat luni seara. Majoritatea acțiunilor handbalistelor noastre au dovedit multă claritate și siguranță, iar ritmul de joc, cu excepția perioadelor de evidentă scădere de la sfîrșitul fiecărei reprize, a fost destul de ridicat.

● În programul jocurilor echipelor noastre în R.S. Cehoslovacă a intervenit o modificare. Jocurile revanșă, care urmau să se dispute în ziua de 6 decembrie la Ostrava, vor avea loc cu o zi mai tîrziu la Praga.

● Întîlnirile dintre handbaliștii noștri și cei cehoslovaci vor fi arbitrate de către danezul Knudsen (cele masculine) și polonezul Ryszard (cele feminine).

## Spartachiada de iarnă a tineretului

### Cîteva întrebări și... răspunsuri

(Urmare din pag. 1)

deasupra capului pînă se întind coatele. Se consideră ridicare reușită atunci cînd greutatea este menținută deasupra capului timp de 3 secunde (brațele fiind bine întinse din cot) și cînd se depune bara încet la sol, fără să fie trîntită.

Un grup de școlari din Sibiu: „Ne place foarte mult sîniușul. De aceea vă întrebăm dacă este adevărat ca întrecerile de sîniuș vor avea loc numai la o singură categorie de vîrstă?”

Ne bucurăm faptul că vă place mult sîniușul. În ceea ce privește îngrijorarea voastră, vă răspundem că este neîntemeiată. Concursurile se vor organiza pe două categorii de vîrstă și anume: prima pentru cei de la 10-14 ani, iar a doua de la 15-18 ani. Și acum, pentru că ați spus că vă place mult sîniușul, vă mai dăm încă un amănunt: se poate concura pe sîniuș de una sau două persoane. Vă urăm succes și bineînțeles... zăpadă.

Dumitru Teodoreanu, asociația Locomotiva C.F.R. Ploiești: „Am vrea să cunoaștem cîteva amănunte în legătură cu concursurile de patinaj.”

Vă răspundem în cîteva rînduri: întrecerile se vor organiza separat pentru băieți și separat pentru fete pe categorii de vîrstă și distanțe diferite. Prima categorie (10-12 ani) băieți 200 m, fete 100 m. Categoria următoare (13-14 ani) băieți 300 m, fete 200 m. Categoria a III-a (15-16

ani) băieți și fete 500 m. Ultima categorie cuprinde concurenții de la 17 ani în sus. Băieții, cît și fetele, vor concura pe aceeași distanță: 500 m. Locul de concurs va fi ales după posibilitățile locale (patinoare, lacuri sau riuri înghețate), traseele fiind în circuit sau linie dreaptă.

Un grup de sportivi, comuna Tulucești, regiunea Galați: „Cum se acordă punctajul în cadrul întrecerilor de trîntă?”

Regulamentul editat de către U.C.F.S. precizează clar sistemul acordare a punctelor. Iată, de altfel, un mic extras din acest regulament care amintește tocmai de acest lucru: pentru o acțiune nefermată, adică aducerea adversarului în genunchi sau cu un picior îngenunchiat, după care adversarul se scoală în picioare, se acordă 1 punct; pentru orice trîntire (aruncare) a adversarului, care atinge salteaua cu o parte a corpului, se acordă 1 punct pentru executant; pentru trîntirea sau rîsucirea adversarului cu spatele pe saltea, fără ca adversarul să fie fixat, se acordă 2 puncte pentru executant; pentru o acțiune care face ca adversarul să ajungă cu umerii la pămînt, se acordă 2 puncte; pentru trîntirea și fixarea adversarului cu spatele pe saltea, timp de 3 secunde, se acordă 3 puncte executantului; pentru fixarea adversarului cu umerii la pămînt de 3 ori cîte 3 secunde, în timpul unei reprize, se oprește lupta și este declarat învins, nesocotîndu-se punctajul realizat pînă atunci; pentru trîntirea și fixarea adversarului cu spatele la saltea mai mult de 5 secunde, se acordă țuș și lupta se termină. Urmează, deci, să învățați bine acest regulament și să fiți dv. acela care faceți puncte și nu... adversarul cu dv.!

V. Tămășanu, comuna Bogdănești, raionul Birlad: „În articolul apărut în ziar, în care se vorbea de Spartachiada de iarnă a tineretului, ediția 1960-1961, se arăta că la tenis de masă întrecerile se vor desfășura la probele clasice. Care sînt aceste probe clasice?”

A intrat în tradiția tuturor competițiilor de tenis de masă ca întrecerile să se desfășoare la cinci probe, care se numesc clasice. Iată-le: simplu băieți, simplu fete, dublu băieți, dublu fete și dublu mixt.



## Echipele Rapid conduc în clasamentele campionatelor republicane

(Urmare din pag. 1)

Torday 3, Rădulescu 8, pentru Știința. Au condus bine P. MARIN și I. PETRUȚIU.

BRAVO RAPID!

În meciul cu C.C.A., echipa masculină Rapid a făcut o demonstrație de dirigenie și combativitate. Luptînd cu o energie inepuizabilă, remontînd de fiecare dată cînd au fost conduși, baschetbaliștii de la Rapid au realizat o frumoasă victorie datorită căreia au trecut în fruntea clasamentului. Victoria a fost decisivă între minutele 34-38, cînd rapidiștii au înscris 10 puncte la rînd, iar militarii nici unul. Jucătorii de la C.C.A. au luptat cu multă înșulțire, dar comportarea lor tehnică a fost departe de cea care le-a adus de patru ori titlul de campioni ai țării. În plus, au fost dezavantajați de faptul că Nedef a jucat accidental. Scorul de 64-62 (28-31) pentru Rapid a fost realizat de: COSTESCU 14, Cr. Popescu 12, GANEA 14, DINESCU 7, Popovici 11, B. Popescu 4, Ianculescu 2, pentru Rapid; Folbert

2, Fodor 14, Nedef 2, Novacek 27, NEDELEA 8, Niculescu 9, pentru C.C.A. Au condus cu greseli arbitrii C. ARMAȘESCU și I. KRASZNAI.

### CLASAMENTE LA ZI

MASCULIN	
1. Rapid București	5 4 1 320:285 9
2. Dinamo Tg. Mureș	5 4 1 334:287 9
3. Dinamo București	5 4 1 311:288 9
4. Știința Craiova	5 3 2 341:319 8
5. C.C.A.	5 2 3 316:293 7
6. Știința Timișoara	5 2 3 314:321 7
7. Dinamo Oradea	5 2 3 226:235 7
8. Știința București	5 2 3 337:351 7
9. Steagul roșu Brașov	5 2 3 301:320 7
10. C.S.M. Galați	5 2 3 272:320 7
11. Voința Iași	5 2 3 261:321 7
12. Știința Cluj	5 1 4 333:326 6

FEMININ	
1. Rapid București	5 5 0 335:221 10
2. Știința București	5 4 1 315:225 9
3. Constructorul Buc.	5 4 1 269:217 9
4. C.S. Oradea	5 4 1 313:292 9
5. Mureșul Tg. Mureș	5 3 2 256:259 8
6. Voința Tg. Mureș	5 3 2 267:287 8
7. I.C.F.	5 2 3 238:250 7
8. Știința Cluj	5 2 3 222:261 7
9. Voința Brașov	5 1 4 249:286 6
10. Voința Oradea	5 1 4 237:277 6
11. Progresul București	5 1 4 230:286 6
12. Petrolul Ploiești	5 0 5 217:267 5



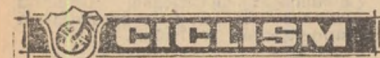
## Azi, meciuri în „Cupa Victoria”

„Cupa Victoria” continuă azi cu două partide deosebit de interesante. Este vorba, în primul rînd, de meciul Rapid — Dinamo, reeditarea umuia dintre derbyurile Capitalei, și apoi de partida C.C.A. — Petrolul Ploiești. Voleibaliștii de la Rapid și Dinamo se întîlnesc în sala Giulești, începînd de la ora 19. La aceeași oră, în sala C.C.A. (str. Uranus) vor fi chemate pe teren echipele C.C.A. și Petrolul Ploiești.

Meciul Victoria — Progresul, tot din cadrul etapei a doua, a fost amînat.

Iată clasamentul după prima etapă:

1. Rapid	1 1 0 3:1 (58:40) 2
2. G.C.A.	1 1 0 3:1 (51:42) 2
3. Victoria	1 1 0 3:2 (70:71) 2
4. Dinamo	1 0 1 2:3 (71:70) 1
5. Progresul	1 0 1 1:3 (42:51) 1
6. Petrolul	1 0 1 1:3 (40:58) 1



## „Cupa de toamnă” la cicloeros

Pe traseul din împrejurimile stadionului Voința (Pipera) s-a desfășurat duminică dimineața un nou concurs de cicloeros, dotat cu trofeul „Cupa de toamnă”.

Cursa seniorilor a fost dominată de alergătorii de la C.C.A. La juniori, H. Chelaidite, campionul probei în acest an, și-a mai adăugat o victorie la palmaresul său.

Iată acum rezultatele tehnice: seniori: Gh. Neagoie (C.C.A.), D. Rotaru (C.C.A.), A. Mitroi (C.C.A.). Tineret: V. Böhmer (Victoria), C. Popescu (Școala sp. Constructorul), V. Grigoriu (Voința), Juniori cat. I: H. Chelaidite (Victoria), C. Porumb (Șc. sp. Constructorul), P. Simion (C.C.A.), Juniori cat. a II-a: M. Takaci (Victoria), N. Ciomete (Șc. sp. Constructorul), M. Dumitrescu (Dinamo). Semicurse: D. Lascu (Constructorul), D. Matei (Constructorul), M. Ruse (Constructorul). Pe echipe „Cupa de toamnă” a revenit clubului C.C.A. cu 90 p. D. TANĂSESCU-coresp.

## Din joi în joi • Din joi în joi • Din joi în joi

La asociația sportivă din satul Sărulești, raionul Brănești, regiunea București, datorită dezinteresului manifestat de conducerea asociației nu există decât o...minge de fotbal.

În legătură cu felul de a juca uneori, al fotbalistilor Macri (Rapid) și Seredai (Steagul roșu)



Portarul: — Ce faceți măi băieți, nu executați lovitură de colț? Jucătorul: — Cu ce? Ne-au luat mingea aia de la volei! Zic că vor să mai joace și ei un set!

Desen de GRAD



Jucătorul ăsta, e o bijuterie, un diamant! — Are strălucirea diamantului? — Nu... duritatea lui!

Desen de CLENCIU



## Cum să pregătim schimbul de miine în fotbalul nostru

Printre primele concluzii ce s-au impus după prima parte a campionatului categoriei A de fotbal e și aceea că promovările de noi jucători s-au soldat cu rezultate satisfăcătoare, aducând pe prim plan elemente care în numai câteva luni și-au câștigat aprecieri bune prin valoarea arătată. Mă gândesc mai ales la Nunweiler IV (Dinamo București), Constantin (Știința Cluj), Ioniță și Pașcanu (Progresul), Gross (Dinamo Bacău), Unguroiu (C.S.M.S. Iași), Ionescu (Rapid) ca și la alții alții.

Îndrumate și încurajate să-și îndrepte privirile spre jucătorii tineri, neconșcrați dar valoroși, echipele categoriei A au constatat repede „pe viu” că de avantajosă poate fi pentru ele această politică a promovării de cadre tinere.

Dacă acesta a fost începutul — și ne putem declara mulțumiți, chiar dacă el a fost însoțit de sovăleli — sintem în drept să așteptăm ca viitorul să fie mai fructuos. Promovarea cadrelor tinere este însă organic legată de creșterea acestor cadre la poartă cu totul altele decât cele actuale și, mai ales, într-o formă organizată care asigură succesul. Chiar fără o preocupare specială, pe cale naturală — să spunem — fotbalul nostru poate promova o parte dintre numeroșii jucători valoroși — cei aro. Ceea ce se impune e ca științific, să ajungem să creștem jucătorii de aceeași talie și în număr din ce în ce mai mare. Când fotbalul dintr-o țară reușește să aibă permanent câte 6-8 jucători valoroși pentru fiecare post, atunci cu adevărat el poate aștepta liniștit toate întrecerile internaționale în care va fi angajat.

Cum să crești acești jucători? Printro preocupare egală a cluburilor și a federației de specialitate, fiecare aducându-și contribuția ce i se cere.

De ani de zile, în fața cluburilor noastre — îndeosebi a celor mari, cu posibilități mai vaste — stă această sarcină. Dar dacă analizăm rezultatele lor — această direcție, cât de înfim apare năruj jucătorilor, crescuți și promovați în primele lor echipe — Rapid București, Progresul București și C.C.A. București, Știința Timișoara, Steagul roșu Brașov, Farul Constanța etc., fie că n-au ridicat de fel decât proprii de jucători, fie că le-au crescut până într-o anumită perioadă, după care i-au lăsat să se împrăștie. În ultimii ani, doar Știința Cluj și U.T.A. au ridicat asemenea jucători, promovați apoi în echipa I, iar Dinamo București — față de posibilitățile pe care le are — a promovat foarte puțin.

Cite avantaje oferă creșterea și promovarea de cadre proprii? Mai întâi pune clubul la adăpostul lipsei de jucători valoroși, pe care — în consecință — nu trebuie să-i mai caute. Apoi, cu jucătorii crescuți împreună și promovați treptat sau deodată echipa va avea totdeauna un stil propriu de joc, nu va cunoaște dificultăți cu încadrarea proaspeților titulari în formație, pentru că toți acești jucători se exprimă în același „limbaj”. O asemenea echipă, cu stil și unitate de joc să-i spunem tradițională va constitui în permanență o forță, regenerată mereu din propria-i pepinieră, cu jucătorii dornici și capabili să aere cu prestigiu culorile clubului lor, la a cărui școală fotbalistică au învățat. Atașamentul care sudează pe acești jucători aflăți de fapt într-o formație fotbalistică, e e asemenea un factor cu tărie de acion.

Când în 1955 Știința Cluj a retrogradat din categoria A, conducerea a luat o măsură înțeleaptă, încredințând echipei de juniori (care tocmai câștigase campionatul republican) misiunea de a fi echipa I. În această alcătuire, Știința Cluj a reintrat, după numai un an, în categoria A și de la ea are și astăzi jucătorii de valoare a unui Muresan, Petru Emil, Marcu etc. Păcat că Știința, care a cunoscut din plin foajele unei asemenea politici de cadre, n-a perseverat pe această cale și s-a lăsat să alunece în rindul cluburilor care așteaptă să le vină sau caută în altă parte jucători gata formați. Dacă Știința Cluj cunoaște astăzi fluctuații dintre cele mai capricioase în comportarea echipei, mi se pare că această înconstanță nu este deloc străină de faptul că formația cuprinde tot mai mulți jucători veniți din diferite părți, care aduc cu ei o dată cu prestigiul de buni jucători și individualismul, egoismul, stiluri de joc diferite etc., ceea ce influențează negativ ambianșul comportării lor.

Când o echipă este larg primenită cu jucătorii proveniți din diferite cluburi, „transplantarea” acestora nu se poate face peste noapte. Ea necesită timp, răbdare

și muncă educativă intensă până se ajunge (dacă se ajunge) să se culegă roadele. Așa e situația astăzi la Rapid, la Farul Constanța și chiar la Steagul roșu, echipe „îmbogățite” în ultimii ani cu mai mulți jucători proveniți din cluburi diferite. Perturbațiile ce le provoacă aceste promovări încetinesc progresul echipelor respective, care nu pot realiza — o bună bucată de vreme — nici performanțe unitare, pentru că reușita și — reversul ei — insuccesul se află sub semnul aportului individual, de la meci la meci, al noilor introduși. Asemenea perturbații n-a cunoscut, de pildă, U.T.A. când a promovat 4-5 juniori în echipa primă. Dimpotrivă, cu aportul acestora, al tinereții și talentului lor, echipa arădăna a făcut un serios salt înainte, pe care mulți — neîncrezători în viabilitatea unei asemenea politici — l-au pus, la început, sub un mare semn de întrebare.

Aceasta ar fi deci calea, singura convenabilă, pe care ar trebui și ar putea să meargă majoritatea echipelor noastre, pentru că atunci când se pune ca obiectiv ridicarea calitativă a fotbalului nostru, participarea și răspunderea nu se limitează la echipele mari, ci cuprinde toate echipele noastre, chemate să-și dea contribuția lor.

Acum un an, cu prilejul unui turneu al lui Dinamo Bacău în U.R.S.S., am văzut la lucru echipa Dinamo Kiev. Intreaga formație era alcătuită numai din jucători tineri, promovați cu curaj. La acea dată, Dinamo Kiev ocupa un loc în joslul clasamentului campionatului unional. În jocul echipei se vedeau însă acele trăsături care anunță valoarea. Foarte repede, în numai un an, Dinamo Kiev a ajuns una din echipele frunțase ale Uniunii Sovietice, vicecampioni în ediția pe anul acesta, și — în același timp — una din formațiile cu jocul cel mai bun. Nu mai vorbesc de echipa Torpedo — campioana Uniunii Sovietice și deținătoarea cupei, — ai cărei componenți nu depășesc media vârstei de 23 ani!

Dar și federația de fotbal are de răspuns, în aceste condiții noi, unor sarcini noi. Prima categorie — directă — nu va putea primi niciodată pe toți jucătorii și nici chiar pe cei valoroși, care vin de jos în sus. Aceasta înseamnă că, la un moment dat, un contingent mult sporit de tineri jucători poate ridica o problemă de creștere, în condițiile în care pentru ei nu stau și nu pot sta automat la dispoziție locuri în echipele prime (unde operează și alți jucători valoroși, în plină vigoare și dezvoltare a talentului lor). Și astăzi, când nu există încă un asemenea aflui, dacă cercetezi loturile echipelor din categoria A, constai că jucătorii valoroși stau pe tușe, pentru că... nu s-liberat locuri în echipa I. La Dinamo București, de pildă, Ivan, Frățilă, Harșani — ca să vorbim de cei tineri — n-au jucat nici un meci în campionat; la C.C.A. — Crișan și Al. Lazăr-Săndulesci sînt foarte puțin folosiți. Și tot astfel stau lucrurile și la Rapid, la Știința Cluj, la Progresul etc. Nimeni n-are vină că stau pe tușe. Dar pentru ca acești jucători, ca și alții în aceeași situație cu ei, să-și continue progresul, să-și șlefuiască și să-și maturizeze talentul, trebuie să joace săptămîna după săptămîna. Inactivitatea e dușmanul declarat al fotbalistului, pentru că-i limitează, îl rețeaază chiar posibilitățile și aspirațiile. Și apoi, unii jucători nu-i pot cere să se antreneze mereu cu toată conștiinciozitatea, fără să-i ofere și șansa, ca și atracțiozitatea jocului public cu caracter oficial. Aceasta operează ca stimulente asupra jucătorilor și face ca, în aceste condiții, antrenamentul să reprezinte pentru ei o școală de un nivel din ce în ce mai ridicat, pe care el trebuie să o absoarbă cu cât mai mult bric.

Tuturor acestor jucători destinați categoriei A, tuturor celor care urmează să se ridice, federația de specialitate, trebuie să le pună la dispoziție un campionat în care promovarea sau retrogradarea să fie în funcție de ceea ce se întâmplă cu echipa din categoria A. Deci, o competiție în care tinerii jucători sînt scutiți de obsesia punctelor cu dăunătoare ale consecințe (joc crispat, nervos, închis, brutaj etc.), un campionat al rezervelor sau al echipelor de tineret (titularii mi se pare cea mai puțin importantă).

Un campionat al echipelor de tineret a fost organizat în 1955, dar i s-a acordat un singur an de existență, fiind desființat de federația de specialitate din motive bugetare. Pripeala măsuri — căci economiile s-ar fi putut realiza la alte capitole — s-a vădit curind de tot, când s-au și constatat roadele unuia an de existență a campionatului echipelor de tineret. Prin echipa de tineret a C.C.A., care a câștigat competiția, au trecut atunci Constantin, frații Munteanu, Staicu, portarul Gram, Demien etc. Poate că un jucător, cum s-a dovedit a fi apoi Constantin, s-ar fi ratat dacă campionatul echipelor de tineret nu i-ar fi permis să se impună și să-și crolască drumul în echipa I a C.C.A. Frații A. și D. Munteanu, care au trecut la Petrolul, au ajuns în echipa națională; Staicu e jucătorul valoros cel-știm astăzi etc. Solicitînd cluburile să crească și să promoveze tot mai mulți jucători proprii, federația de fotbal e hotărîtă să creeze un campionat al echipelor în care să activeze jucătorii promovați de la juniori, capabili să ajungă titulari și echipei I, sau ajunși titulari... cu intermitență. Adică o „intermediară” între cei doi „poli” care sînt „jucătorul și senioratul”. Se mai discută ca de același regim de joc, adică de dreptul de a folosi săptămînal jucătorii rămași în rezerva echipei I, să beneficieze și formațiile de rezervă peepinieră, indiferent în ce categorie ar activa ele. Numai că, cu rolul lor precis de pepinieră, aceste echipe ar conta în clasamentul categoriei în care activează fără dreptul de a promova în categorii superioare.

Toate celelalte amănunte legate de competiția „rezervelor” (sau a echipelor de tineret) n-au rost să fie discutate acum, deși importanța lor ar impune, pentru că în nici un caz nu se va organiza un „campionat fantomă” al rezervelor, cu participare benevolă, competiție care să subcome — prin... inaniție. Voi mai insista însă, numai asupra unei chestiuni. Am convingerea că principala soluție pentru ridicarea calitativă a fotbalului nostru o oferă creșterea științifică, perseverentă, continuă, de tineri jucători. Ea oferă o soluție sigură și temeinică, nu de compromis. De aceea, cu cât mai grabnic se va da formă definitivă proiectelor existente, pentru traducerea lor în viață, cu atât mai salutară va fi măsura luată. Căci fiecare ceas folosit mai devreme ne va apropia mai repede de reușita telului nostru: de a face din fotbal un sport cu care să ne putem mîndri, un sport care să aducă satisfacții pe măsura condițiilor de creștere și dezvoltare ce-i sînt asigurate mișcării sportive de către partid.

C. TEAȘCA

antrenor

membru în Biroul Federației de fotbal

## Echipa Empor Rostock (R.D.G.)

își începe turneul cu întîlnirea cu Rapid



Echipa Empor Rostock la sosirea pe aeroport

(Urmare din pag. 1)

și în ediția care s-a încheiat duminica trecută a ocupat locul VI, după Vorwärts Berlin (campioana), Motor Zwickau, Dynamo Berlin, Wismut Karl Marx Stadt și Lokomotiv Leipzig (toale cunoscute spectatorilor noștri din partidele susținute în compania formațiilor românești). În rîndurile sale activează jucătorii valoroși, printre care mulți internaționali. De altfel, patru din acești jucători fac parte din cele două selecționate ale R.D.G. care vor susține în decembrie meciuri în Tunisia și Maroc (echipa A), Ghana, Liberia și Guineea (echipa B). Acești jucători sînt: portarul Heinsch și înaintașii Drew, Kleiminger și Barthels.

Majoritatea jucătorilor sînt tineri (vîrsta medie a echipei: 24-25 ani). Cel mai tînăr este mijlocășul Pankau: 19 ani. Cel mai eticace: interul dreapta Bialas, care în 25 de jocuri a înscris 20 de goluri.

Încă un amănunt: anul acesta, în februarie, Empor a jucat la Rostock cu Steagul roșu Brașov și a câștigat cu 8-2...

Declarații, formații, program

● Ieri, la sosire, antrenorul oaspeților W. Fritsch ne-a declarat: „Sintem bucuroși că jucăm — pentru prima dată — la București și dorim să arătăm un joc foarte bun”.

● Antrenorul Fritsch ne-a comunicat următoarea formație pentru azi: Schröbler — Schmidt, Pöschel, Wrick — Pankau, Minuth — Leeb, Bialas, Madeja, Ernst, Söllner. Rezerve: Schaller, Nast, Romp, Weber, Zapf.

● Echipa probabilă a Rapidului: Todor — Tecu, Motroc, Greavu — Neacsu, Koszka — Copil, Balint, Ionescu, Georgescu, Văcanu.

Meciul va fi arbitrat de Mircea Cruțescu.

● Jocul începe la ora 14-15. În deschidere, la ora 12.30 un meci între două selecționate de juniori (în cadrul pregătirilor pentru Turneul U.E.F.A.). Bițelele s-au pus în vînzare la casele obișnuite.

## Partizan Tirana —

Petrolul Ploiești 5-0!

Marti, Petrolul Ploiești a susținut la Tirana al doilea său meci, de data aceasta în compania formației locale Partizan. Net superiori, localnicii au obținut victoria la scor: 5-0 (2-0). (Agerpres).

## Note și comentarii

Ecourile ultimei etape nu s-au stins. Sint comentate cu aprindere rezultatele, schimbările survenite în clasament și — mai ales — „duelul” dintre C.C.A. și Dinamo București, indiscutabil cele mai bune echipe ale sezonului și cu îndreptățite pretenții la primul loc. În aceste comentarii, un loc ocupă și problemele de arbitraj. Despre acestea ne vom ocupa în rîndurile de mai jos.

Sibianul C. Nițescu este un arbitru care și-a cucerit stima jucătorilor și spectatorilor prin modul său competent și autoritar de a conduce jocurile. Atenți, întotdeauna pe fază, G. Nițescu s-a impus drept unul din arbitrii noștri cei mai buni. Chiar luni, în meciul Rapid — U.T.A., a prestat o bună parte din timp un arbitraj excelent. Deciziile sale au fost prompte și curajoase. A eliminat un jucător al echipei gazdă (Macri), a acordat fără sovălață două lovituri de la 11 m și a văzut și sancționat infracțiuni chiar nesemnlate de tușieri.

De aceea a apărut cu atît mai surprinzătoare comportarea sa din finalul partidei de luni, cînd a comis greșeli elementare, de începător. E drept că nici tușierii (G. Pop și S. Popa) nu l-au ajutat suficient în acest joc. Dar aceasta nu explică faptul de ce C. Nițescu s-a pierdut atît de mult în ultimele 20-25 de minute și n-a văzut sau a trecut cu vederea infracțiuni flagrante și vizibile pentru toată lumea: ofsaidul lui Copil din min. 76 (din care feroviarul a fost pe punctul de a marca și care era să-i dea „durere de cap” arbitrului din cauza unui aparent fault creat de intervenția p.l. aluneceare a lui Czako); sau alte câteva henzuri și împingeri săvîrșite de o parte și de alta.

Se impune mai mult calm, mai multă stăpînire de sine din partea arbitrilor, pentru că numai în acest fel vor reuși să asigure o desfășurare normală a întîlnirilor. De asemenea, pentru arbitrii de tușă trebuie să fie clar că au un rol important în conducerea partidelor, acela de a ajuta efectiv pe arbitrul de centru în respectarea regulilor de joc și în sancționarea greșelilor săvîrșite.

Partida de la Brașov a ridicat din nou problema prelucrării regulamentului de joc cu fotbalistii, sarcină care revine antrenorilor și arbitrilor, pe baza unei colaborări permanente.

De data aceasta este vorba de cunoașterea condițiilor în care se poate schimba mingea. Primisul nostru la aceste meci a reținut faptul că după pauză jucătorii dinamoviști au vrut să schimbe mingea și au refuzat timp de câteva minute să înceapă jocul cu mingea din prima repriză. Au fost necesare adevărate tratative pentru să-i convinge pe dinamoviști că mingea poate fi mlocuită dacă se sparge sau se dezumflă în cursul unei faze obișnuite de joc sau la o repunere în joc (lovitură de începere, lovitura de la poartă, lovitura de colț, lovitura liberă, lovitura de mdeapsă sau aruncarea de la tușă), dar numai cu aprobarea arbitrului (decizia nr. 4 și 5, art. 2 al International Board-ului).

Este absolut necesar — și acest lucru poate fi realizat în perioada de iarnă — ca antrenorii să acorde toată importanța prelucrării regulamentului cu jucătorii. Buna cunoaștere a regulilor de joc va face să dispară multe din aspectele negative care se înregistrează la meciuri, (p.g.).

## 6 variante cu 12 rezultate exacte la concursul nr. 48!

La concursul Pronosport nr. 48 din 27 noiembrie au fost stabilite următoarele premii:

Categoria I — 6 variante cu 12 rezultate exacte revenind fiecăruia cite 16.222 lei; categoria a II-a 173,1 variante cu 11 rezultate exacte revenind fiecăruia cite 674 lei; categoria a III-a — 1784,8 variante cu 10 rezultate exacte revenind fiecăruia cite 98 lei.

Fond de premii 389.346 lei.

LA 7 DECEMBRIE CONCURS SPECIAL PRONOEXPRES

— 3 autoturisme (1 „Volga”, 1 „Skoda” și 1 „Wartburg”, 10 scutere „Manet” și alte numeroase premii în obiecte și bani.

Iată că, la 7 decembrie, participanții la Pronoexpres fac din nou cunoștință cu un concurs special. Premiile suplimentare care se atribuie precum și șansele mărite de câștig datorate extragerii a 16 numere (în două faze) în loc de 8, fac din acest concurs special un concurs cu multe puncte de atracție.

Concursurile Pronoexpres și mai ales cele speciale, au dat întotdeauna premii mari și numeroase. După cum știm, chiar la ultimul concurs special din 21.IX. Pavelesen Mihai din București și Dumitru

Armăutu din Orașul Stalin au obținut cite un premiu de 69.752 lei, iar Ilie Birlea din Sibiu a devenit cunoscut printre participanții la Pronoexpres, cîștigînd un autoturism „Moskovic” pe un buletin sistem redus — schema nr. 7.

Există deci toate motivele să credem



că și acest concurs special va oferi în afară de numeroasele premii suplimentare acordate din fondul special (pe care le cunoaștem de pe acum) și importante premii în bani din fondul de premii al concursului.

Iar acum o noutate: participarea la concursul special din 7 decembrie se face pe buletine oferite GRATUIT de I. S. Loto-Pronosport.

ULTIMELE ZILE PENTRU BULETINELE ABONAMENT PE LUNA DECEMBRIE

Participanții la Pronoexpres s-au convins că buletinele abonament, pe lingă

faptul că prezintă avantajul de a juca o dată pentru toate concursurile dintr-o lună, oferă totodată și premii frumoase. Chiar la concursul nr. 47, unul dintre cele trei premii de categoria I a fost obținut pe buletin abonament. Este vorba de NISTOR GHEORGHE din Tohanul Vechi — raionul Codlea — care a câștigat 30.126 lei.

Deci, pentru că-mai sînt numai cîteva zile în care mai puteți juca pe buletine abonament pe luna decembrie, vă sfătuim să vă procurați neîntîrziat buletinele abonament, care vă asigură participarea și la concursul special din 7 decembrie.

PRONOEXPRES

La tragerea Pronoexpres din 30 noiembrie 1960 au fost extrase din urnă următoarele numere:

35 18 26 37 12 23

Numere de rezervă: 34 2.  
Fond de premii: 538.094 lei.

Rubrica redactată de I. S. Loto-Pronosport.





### Turneul celor patru trambuline

Tradiționala competiție de iarnă a săritorilor cu schiurile „Turneul celor patru trambuline” se va desfășura între 30 decembrie și 8 ianuarie în Austria și R.F. Germană. La întrecere și-au anunțat participarea și sportivi din U.R.S.S. La actuala ediție startul celor patru trambuline va fi foarte populat. Finlanda și Elveția vor fi reprezentate de cîte 3 săritori, Austria de 6, R.F. Germană de lotul său reprezentativ. Va participa și câștigătorul ediției de anul trecut, campionul olimpic Helmut Recknagel (R.D. Germană).

### Fotbaliștii englezi continuă întrecerea pe terenuri și în... instanță

Pe terenuri desfundate de ploaie și zăpadă, fotbaliștii englezi continuă dificila lor întrecere pentru campionat și cupă. Tabela clasamentului se modifică mereu, alte surprize figurează pe formularele pariurilor de pronosticuri, în schimb nimic nou nu se anunță în conflictul existent dintre Liga cluburilor și Asociația fotbaliștilor profesioniști. După cum se știe, în aceste zile era așteptată o decizie în legătură cu revendicările fotbaliștilor insulari, care cer ridicarea „plafonului” de salarizare, pentru a pune de acord modesta lor retribuție cu costul vieții în Anglia, în continuă creștere. Tratativile au continuat în tot cursul săptămânii trecute la Ministerul Muncii din Londra, transformat în... arbitru al acestei confruntări. Interesele marilor cluburi au fost apărate de Joe Richards, președintele Ligii profesioniste și Alan Hardacker, delegat în problema salarizării. Pentru cauza dreaptă a jucătorilor a pledat fotbalistul Jimmy Heal, din echipa „Fulham”. După

### Rezultatele campionatelor internaționale de tenis de masă ale Scandinaviei

HELSINGBORG 29 (prin telefon). Marți seara au luat sfîșit întrecerile campionatelor internaționale de tenis de masă ale Scandinaviei. Reprezentanții R.P. Chineze au cucerit majoritatea titlurilor. Rezultatele tehnice ale finalelor: *simplu bărbați*: Iuan lui-hua — Ciu Lan-sun 3-1; *simplu femei*: Simon (R.F.G.) — Ma Kuan-hu 3-0; *dublă bărbați*: Iuan lui-hua, Ciu Lan-sun — Larsson, Melstrom (Suedia) 3-0; *dublă mixt, turul I*: Harisson, Harrower (Anglia) — Geta Pitică, Rethi 3-0 (19, 19, 16); Maria Alexandru, Cobirzan — Raberg, Hansen (R.D.G.) 3-0 (19, 13, 15);

*turul II*: Ma Kuan-hu, Ciu Lan-sun — Maria Alexandru, Cobirzan 3-2 (-10, -19, 9, 15, 20); *finala*: Ma Kuan-hu, Ciu Lan-sun — Hu Ke-min, Iuan lui-hua 3-0.

Miercuri seara delegația noastră s-a înopoiat în Capitală.

### Herbert Elliot s-a decis: va concura și la 5.000 m

Campionul olimpic și recordmanul mondial pe 1.500 m, australianul Herbert Elliot, care studiază la universitatea Cambridge din Londra, a declarat recent următoarele: „După ce în acest an am făcut tot posibilul — și am reușit — să obțin un nou record mondial pe 1.500 m și să cîștig titlul olimpic, m-am decis ca în anul care urmează să concurez și pe 5.000 m. Sper că la această nouă probă pe care am ales-o să obțin rezultate bune. Am convingerea că recordul mondial pe această distanță poate fi ameliorat. Dacă mă voi simți și la anul în forma în care am fost din 1958 încoace, cred că voi putea alarga 5.000 m. sub 13:30,0!”

### DE PE TERENURILE DE TENIS

◆ În Australia se desfășoară întrecerile finale ale „Cupei Davis”, ediția 1960. Prima semifinală interzone, opunind echipele S.U.A. și Filipine, a revenit tenismanilor americani la scorul de 5-0. Urmează acum confruntarea interzonală S.U.A. — Italia, pentru desemnarea adversarei echipei Australiei, deținătoare a trofeului.

◆ La campionatele internaționale ale statului Victoria (Australia) s-a înregistrat o mare surpriză. Câștigătorul Wimbledonului, australianul Neale Fraser, a fost învins de compatriotul său Bob Howe în cinci seturi: 8-6, 5-7, 6-3, 4-6, 6-4.

◆ Federația de tenis din R.P. Ungară a alcătuit lista celor mai buni zece jucători și jucătoare pe 1960. Bărbați: 1. Guliyas, 2. Komáromi, 3. Katona, 4. Szilkszai, 5. Lenart, 6. Vad, 7. Foor, 8. Zentai, 9. Madár, 10. Kádár. Femei: 1. Kömőczy, 2. Broszman, 3. Bardoczi, 4. Rohrböck, 5. Monori, 6. Vajda, 7. Doba, 8. Posta, 9. Gugi, 10. Lika.

◆ În cadrul unei conferințe de presă ținute ieri la Los Angeles, campionul mondial de tenis profesionist Pancho Gonzales a anunțat că își reia activitatea în cadrul turneelor organizate de promotorul ame-

rican Jack Kramer. În luna mai, Gonzales declarase categoric că se retrage definitiv din... afaceri. „Trebuie să-mi iau cuvîntul înapoi” — a spus campionul. „Am mare nevoie de bani. În primul rînd, ca să-mi achit datoriile la fisc...”

### PE SCURT

● Turneul internațional de șah al țării baltice, desfășurat la Leningrad sub deviza „Marea Baltică — marea Păcii” s-a încheiat cu victoria marelui maestru sovietic Mark Taimanov, care a realizat 8½ p din 11 posibile. Pe locul doi s-a clasat marele maestru W. Unzicker (R. F. Germană) cu 8 p, iar pe locul trei A. Gipslis (R.S.S. Letonă) cu 7½ p.

● Cu prilejul campionatelor de atletism ale R.S.S. Armene, care se desfășoară în prezent la Erevan, Vartan Ovssepian a stabilit un nou record al Uniunii Sovietice la aruncarea greutății: 18,88 m.

● La campionatele mondiale de hochei pe gheață, care se vor desfășura în prima jumătate a lunii martie în orașele Geneva și Lausanne din Elveția și-au anunțat pînă în prezent participarea de principiu următoarele țări: Canada, U.R.S.S., S.U.A., Franța, Elveția, R. S. Cehoslovacă, Finlanda, Italia, Anglia, R. F. Germană, R. P. ROMINA. Incrierile trebuie să fie confirmate pînă la sfîșitul lunii decembrie, urmînd ca lista definitivă a echipelor participante să fie cunoscută după reuniunea Ligii internaționale de hochei pe gheață, care va avea loc la Berna la 10 ianuarie 1961.

● Au luat sfîșit campionatele de tenis de masă ale Japoniei. În finala probei feminine Kazuko Yamaizumi a învins cu scorul de 3-2 pe Kimiyo Matsuzaki, deținătoare a titlului mondial. După cum s-a mai anunțat, la simplu masculin titlul a revenit lui Nobuya Hoshino, învingător cu 3-2 în partida cu Ichiro Ogimura.

● La 28 decembrie va începe tradiționalul turneu internațional de șah de la Hastings. Printre participanții la actuala ediție se numără sahiștii L. Szabo (R. P. Ungară), care a cîștigat de mai multe ori acest turneu, Sliwa (R. P. Polonă), Larsen (Danemarca) și alții.

● Aseară la Moscova, echipa canadiană de hochei pe gheață Chatham Maroons a susținut al patrulea joc din turneu înfrînd tînăra echipă Spartak Moscova. Meciu s-a terminat la egalitate: 3-3.

### IN PROIECT: UN MECI DE FOTBAL ÎNTRE REAL MADRID ȘI O „SELECIONATĂ A EUROPEI”

După cum anunță ziarul „L'Humanité”, miercuri 14 decembrie ar urma să se dispute la Madrid un meci de fotbal între Real Madrid și o „selecționată a Europei”.

O comisie de selecție, alcătuită ad-hoc, a stabilit următoarea echipă a „Europei” pentru înfrîngerea cu Real Madrid: *Portar*: Vidinic (Steaua Roșie-Belgrad). *Fundași*: Stuart (Wolverhampton), Hanappi (Rapid-Viena), Hofer (Frankfurt), Germano (Benfica-Lisabona), Flowers (Wolverhampton).

*Înainteși*: Șandor (M.T.K.-Budapesta), Sivori (Juventus-Torino), Kopa (Reims), Suarez (Barcelona) și Charlton (Manchester). *Rezerve*: *Portar*: Ramallets (Barcelona). *Fundași*: Garay (Barcelona). *Înainteși*: Tichi (Honved-Budapesta), Charles (Juventus) și Collar (Atletico Madrid).

În legătură cu acest meci, nu e greu de „văzut” două lucruri.

În primul rînd că organizarea înfrîngerii are ca principal scop repunerea în centrul atenției a echipei Real Madrid, recent eliminată din „Cupa Campionilor Europei”. Iar aceasta nu înseamnă altă o redresare morală, cit materială, patronul lui Real Madrid, faimosul Bernabeu, puțînd să încheie noi contracte avantajoase, în cazul cînd Realul își repară... firma. (Ceea ce este foarte probabil, fiind seama că o echipă puternică de club are întotdeauna avantaj asupra unei formații alcătuite din nume mari, dar lipsite de sudura necesară).

În al doilea rînd, citînd formația care va juca împotriva Realului, este evident că nu avem în față o reprezentativă a Europei, ci o selecționată alcătuită din jucători ai cluburilor care participă la „Cupa Campionilor Europei”.

### Bogat program competițional pentru cicliștii amatori în anul 1961

ZURICH (Agerpres). — Congresul Uniunii internaționale de ciclism, întrunit la Zürich, a stabilit calendarul internațional pentru amatori pe anul 1961. Dintre principalele competiții cicliste ale anului viitor se remarcă următoarele: 2-16 mai: „Cursa Păcii”; 2-16 iulie: „Tour de France de l'Avenir” deslușit echipelor de amatori; 20-30 iulie: Turul

ciclist al R. P. Polone; 27 iulie-6 august: Turul R.P.F. Iugoslavia; 17-25 august: Turul R. D. Germană; 10-24 septembrie: Turul ciclist al R. P. Romine. Vor avea loc de asemenea numeroase curse de etapă sau mai multe: Trofeul „Fausto Coppi” la 23 aprilie, Cursa Paris-Montereau-Paris la 28 mai; o cursă de 6 zile în Suedia (14-19 septembrie).

cum era și de așteptat, patronii cluburilor au reușit să tergiverseze din nou rezolvarea problemei. Se anunță un alt termen de prezentare: 13 decembrie.

Delegatul jucătorilor a anunțat că în caz că nici la această dată revendicările lor nu vor fi satisfăcute, se va trece la grevă...

Este greu de crezut totuși că Liga va putea să amine la infinit satisfacerea cererii jucătorilor. Se anunță că problema va fi luată cîrînd și în discuția Camerei Comunelor, unde fotbaliștii au destui sprijinitori.

Evident, o decizie sau alta în problema salarizării fotbaliștilor profesioniști englezi nu va rezolva nici pe departe contradicțiile existente, caracteristice sportului din țările occidentale. El poartă inevitabil pecetea orînduirii capitaliste, în care au existat totdeauna exploatarea și exploatați.

Pînă atunci, porțile stadioanelor din Anglia rămîn încă deschise. În etapa de sîmbătă trecută, pe o ploaie puternică, liderul primei categorii, Tottenham Hotspur și-a adăugat o nouă victorie la activ, întrecînd în deplasare pe West Bromwich Albion cu 3-1. Cum Sheffield Wednesday a pierdut din nou (1-2 cu Aston Villa), distanța dintre primele două clasate s-a mărit la 9 puncte. Tottenham are 35 p., iar Sheffield (un joc mai puțîn) 26, la egalitate acum cu Everton și Wolverhampton. Alte rezultate de sîmbătă trecută: Arsenal — Everton 3-2, Fulham — Wolverhampton 1-3, Cardiff — Manchester United 3-0, Newcastle — Blackburn 3-1,

# Impresii din BRAZILIA

Este foarte greu să alegi faptele cele mai importante și mai semnificative petrecute într-o călătorie de 32 de zile în Brazilia și să le notezi în cîteva articole de ziar. De aceea, în această suită de „Impresii din Brazilia” ne vom ocupa numai de faptele cele mai importante și bineînțelese, de ediția recent încheiată a campionatelor mondiale de volei.

### DE LA PARIS LA RIO

În dimineața zilei de 13 octombrie, ne-am luat rîmas bun de la cei dragi și prietenii care ne însoțiseră la aerogara Băneasa. Echipa masculină de volei a țării noastre pleacă cu multe speranțe în cea mai lungă călătorie făcută după 1915 de o formație reprezentativă. După ce am făcut escale la Budapesta și Viena, în după-amiaza aceleiași zile am aterizat la Paris unde n-am stat decît pînă în seara zilei următoare, cînd, de la aeroportul Orly, la ora 23,50 ne-am îmbarcat într-un avion al companiei „Air France”.

...Este o noapte senină, calmă, de toamnă. Împreună cu noi, în avion sînt 180 de pasageri care așteaptă cu emoție traversarea oceanului. Zburăm de mai multe ore și primim tot timpul pe ferestrele ovale, departe, în jos, sîntem la 9.500-10.000 m altitudine. Lăsam în urmă Barcelona, Gibraltarul și, către dimineață, aterizăm la Dakar, pe coasta Africii. Deși este ora 5 dimineața, căldura este înăbușitoare și termometrul arată 40 de grade. Avem impresia că luăm foc! În refugium în clădirea aeroportului și, în timp ce avionul este alimentat cu combustibil, căutăm să ne adaptăm la mediu. În primul rînd dăm ceasurile înapoi cu cinci ore față de București.

După o oră sîntem din nou în avion și zburăm fără escale peste Atlantic, spre Rio de Janeiro. La cîteva minute

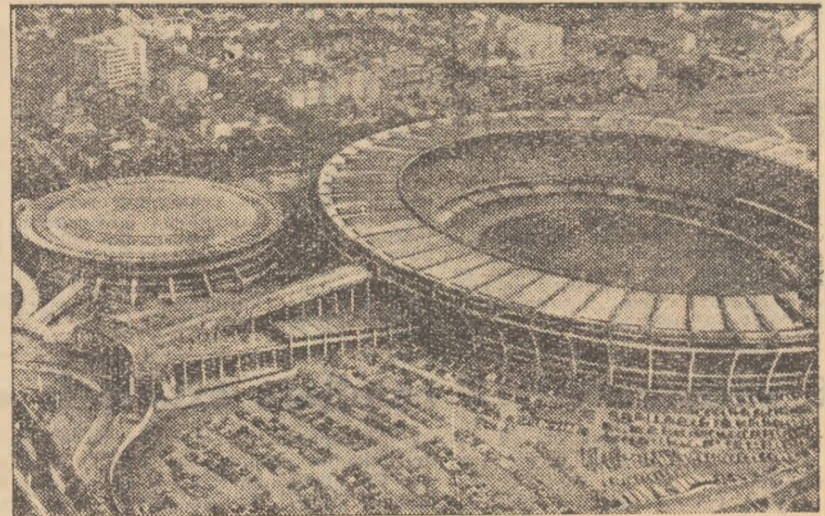
### Note de drum (I)

de la decolare ni se face un mic instructaj de felul cum trebuie folosite în caz de nevoie maștile de oxigen și aparatul în caz de... accident. Ceea ce ne-a stricat într-o oarecare măsură buna dispoziție... Avionul la înălțime și discuțiile încețază cîrînd. Desigur, emoția, faptul că traversăm pentru prima oară oceanul, își spune cuvîntul. Vremea trece încet, monotonă, iar decorul este mereu același: cit vezi cu ochii apă și iar apă! Doar din timp în timp cite un transatlantic punctează drumul nostru spre Rio. Căltătorim așa o oră, două... șase. În sfîșit, zărim coasta Braziliei, înspumată de valurile oceanului Atlantic. Timp de o oră avionul urmează exact conturul coastei, apoi începe să coboare și aterizăm pe aeroportul Galeto de lângă Rio de Janeiro, spălat pe una din laturi de apele oceanului. Aci sîntem înfrîngîți de organizatorii campionatelor, în frunte cu senior Jose Gil Carneiro de Mendosa, vicepreședinte al confederației braziliene de volei, care ne urează bun venit. Năvălesc apoi ziaristii, fotoreporterii, reprezentanții radioului și ai cinematografului. El vor să știe totul despre prima delegație de sportivi romini care sosește în Brazilia: cum a fost drumul, ce părere avem despre campionatele mondiale de volei, ce program avem pînă la începerea întrecerilor. Peste tot fulgerau „blitzurile”, se luau notițe, eram invitați în fața microfoanelor. Într-un tîrziu am scăpat și, în cele patru ore care le aveam la dispoziție pînă la plecarea avionului spre Belo Horizonte, am vizitat orașul.

### PE MARELE SYADION MARACANA

Fără îndoială, Maracana, în tribunele căruiă intră 220.000 de spectatori, este la ora actuală cel mai mare stadion de fotbal din lume. Am accentuat în mod special de fotbal, deoarece la Maracana nu au loc decît astfel de meciuri, fiind construit numai pentru așa ceva. La intrarea în stadion se află o statuie uriașă care reprezintă un fotbalist în poziție de șut și o placă de bronz de 4x2 m pe care au fost săpate numele fotbaliștilor din echipa Braziliei, campioană a lumii la fotbal. Ambele au fost ridicate în semn de omagiu celor care au adus în această țară titlul suprem la fotbal. Stadionul — uriaș — are tribune dispuse în etaje. Și totuși, vizibilitatea este bună, pentru că nici un stîlp interior n-a împiedicat. Am fost impresionați de felul cum sînt repartizați suporterii echipelor. Înainte de meci, administrația stadionului fixează niste placarde în diferite sectoare. Pe ele sînt scrise numele echipelor care se întrec în acea zi. Astfel, suporterii echipei „Vasco de Gama” de pîldă, se așază în sectoarele care le sînt indicate, iar cei ai echipei „Fluminense” (dacă joacă una cu alta) la fel. În acest fel se inițiază o serie de busuolade (de multe ori cu urmări), destul de obișnuite pe stadioanele din Brazilia.

Ținîndu-se seama de... temperamentul spectatorilor brazilieni, s-au luat măsuri speciale pentru apărarea echipelor. Astfel, tribunele de la Maracana sînt despărțite de terenul de joc printr-un șanț cu apă, lat de 4 m și adînc de 3 m. După șanț vine o pistă de beton pe care stau fotoreporterii, ziaristii, operatorii de cinema sau televiziune, medicii, antrenorii etc. pe scurt cei care au o legătură mai directă cu jocul respectiv.



Întreaga în stînga fotografiei, sala Maracana, unde au avut loc turneele finale ale campionatelor mondiale de volei. În dreapta, stadionul de fotbal Maracana

Bineînțele că pe noi ne-a interesat mai mult sala Maracana, tot circulară, cu o capacitate de 18.000 locuri și unde aveau să aibă loc turneele finale ale campionatelor mondiale de volei. Jucătorii noștri au încercat podeaua, care ni s-a părut foarte moale, am vizitat vestiarele etc., etc. Am făcut unele sugestii pe care — spre bucuria noastră — organizatorii le-au pus în practică la finală. Astfel, becurile electrice au fost ridicate la înălțimea regulamentară, iar podeaua, care de obicei avea plăci de plută, a fost înlocuită.

Intr-adevăr, totul pare interesant la Maracana și pe străzile din centrul orașului Rio de Janeiro: străzi largi, circulație intensă, clădiri uriașe, cu 20-30 și chiar mai multe etaje. Dar nici nu ne-am apropiat de aeroport pentru a lua avionul spre Belo Horizonte că au și început cocobăile. La colțul străzilor, lângă elegantele limuzine ale bancherilor brazilieni, treceau oameni care, pentru a-și câștiga existența, împingeau cărucioare încărcate cu fel de fel de lucruri pe care le că-

rau dintr-un loc într-altul. De asemenea, te înfrîneai mereu cu adevărate armate de cerșetori.

În aceeași zi, către ora prînzului decolăm de pe aeroportul național spre Belo Horizonte, capitala statului Minas Gerais, unde fusesem invitați. Este o zi senină și termometrul arată plus 38 de grade, ca în plină vară la noi. În numai trei zile am făcut trecerea de la toamna rece pe care o lăsasem în țară. La climatul ecuatorial din Africa și cel tropical din Brazilia.

Foarte amabil, piloții brazilieni ne-au arătat panorama orașului Rio de Janeiro. Trecem înfil peste renumita plajă Copacabana, apoi peste cartierele marginase care contrastează izbitor cu elegantele blocuri din centrul orașului. În dreapta noastră, după ce avionul a luat direcția nord, spre Belo Horizonte, rămîne în urmă împunătorul munte Corcovado.

IOAN TONE NICOLAE SOTIR